

چرا این همه مردان بی کفایت رهبر می شوند؟ (و چطور می توان این مشکل را حل کرد؟)

توماس چاماروپرموزیک

مترجمین:

سمیه تهوری

فاطمه امیرآبادی

شیدا جعفری

فهرست

قدرتانی نویسنده
درباره نویسنده
مقدمه مترجمان
یادداشت نویسنده

چرا اکثر هبران بی کفایت هستند

- ۶ عواقب رهبری بد
۸ زنان، به مثابه راهکار رهبری بد
۱۰ رهبری موثر در برابر انتخاب شدن به عنوان رهبر
۱۳ این کتاب چگونه سازمان یافته است

اعتماد به نفسی که به عنوان شایستگی تعريف شده است

- ۲۰ تفاوت میان شایستگی و اعتماد به نفس
۲۲ شیوه اعتماد به نفس کاذب
۲۸ زنان، مردان، و دور روی سکه اعتماد به نفس
۳۲ خطرات اعتماد به نفس کاذب

چرا آدم بدها برندہ می شوند

- ۴۲ تشخیص خودشیفتگی در محیط کار
۴۴ چرا احتمال بیشتری دارد که خودشیفتگه ها،
رهبری را به دست بگیرند
۴۷ چرا احتمال خودشیفتگه بودن مردان بیشتر است
(ببخشید رفقا، مسئله علمی است)
۴۹ چرا خودشیفتگه ها رهبران خوبی نمی شوند
۵۵ چرا عاشق جامعه ستیز هامی شویم
۵۸ وقتی جامعه ستیزان رهبری می کنند
۶۱ جامعه ستیز را پیش از ترقیع، شناسایی کید

افسانه کاریزما

- ۶۹ جذایت کاریزما
۷۲ زنان و معضل کاریزما
۷۶ جنبه تاریک کاریزما

۵

مزیت زنانه

- چرا زنان و مردان هردو زمینی هستند؟! ۸۳
 هوش هیجانی چطور (به زنان) در محیط کار
 کمک می کند ۸۶
 رهبری تحول گرا ۸۹
 اثربخشی شخصی ۹۰
 خودآگاهی ۹۴

۶

رهبران خوب چگونه‌اند؟

- سرمایه‌فکری ۹۹
 سرمایه‌اجتماعی ۱۰۲
 سرمایه‌روانی ۱۰۵
 استعداد رهبری: شخصیت متناسب با موقعیت ۱۰۹
 رعایت درست اصول اولیه ۱۱۴

۷

بیاموزیم به غراییزمان اعتماد نکنیم

- سنخش سرمایه دانشی یا مشکل مصاحبه ۱۲۰
 سنخش سرمایه روانی یا مزیت ارزیابی ۱۲۳
 سنخش نشانه‌های جدید استعداد، یا نوید ۱۲۷
 فناوری‌های نو ۱۲۷

۸

رهبران چگونه بهتر می‌شوند

- توسعه رهبری برای موقیت ۱۳۶
 شش درس مبتنی بر داده درباره توسعه رهبری ۱۳۸

۹

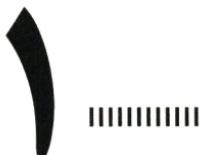
سنخش تاثیر رهبر

- ازیابی اثر رهبران همچنان کار سختی است ۱۵۳
 فاصله دائم‌آر حال افزایش میان رهبران و دیگران ۱۵۶
 چگونه می‌توانیم بهتر عمل کنیم ۱۵۸
 وقتی برداشت‌ها بر واقعیت غالب می‌شود ۱۶۲
 مسئله استعداد است، احمق! ۱۶۵

برداشت ۱۶۷

نمایه ۲۰۹

عناوین کتاب ۲۱۲



چرا اکثر رهبران بی‌کفایت هستند

در گوگل بزنید «رئیس من...»، و صفحه جستجوی خودکار گوگل، عبارت شما را به یکی از این شکل‌ها کامل می‌کند: «دیوانه است»، «سوءاستفاده‌گر است»، «پست است»، «بی‌کفایت است» و «تبیل است». نظرسنجی‌ها هم نتایج مشابهی دارند. به گزارش شرکت نظرسنجی جهانی گالوپ^۱ که به صورت دوره‌ای داده‌های مربوط به دیدگاه‌های کارکنان سراسر دنیا را جمع‌آوری می‌کند، ۷۵ درصد افراد به خاطرمدیر مستقیم‌شان کار را ترک کرده‌اند. نتایجی مانند این، رهبری بد را علت اصلی ترک داوطلبانه کار در سراسر جهان معرفی می‌کند. در عین حال، ۶۵ درصد از آمریکایی‌ها می‌گویند ترجیح می‌دهند به جای افزایش حقوق، رئیسیشان را عوض کنند^[۱]. این پاسخ‌ها یک نکته را در نظر نگرفته‌اند: اینکه رئیس بعدی لزوماً بهتر از رئیس فعلی نخواهد بود و چه بسا بدتر باشد.

از این واقعیت بدیهی که اکثر رهبران چه بی‌کفایت باشند و چه نباشند، مُرددند، چه چیزی عایدمان می‌شود؟ از آنجا که پنجاه درصد جمعیت بزرگسال را زنان تشکیل می‌دهند و در بیشتر کشورهای صنعتی جهان تعداد

و تحصیلات دانشگاهی شان از مردها بیشتر است، احتمالاً انتظار می‌رود که شاهد حضور برابر زنان در موقعیت‌های رهبری باشیم. با این حال، واقعیت خلاف این را نشان می‌دهد. در اکثر قسمت‌های جهان، مفهوم رهبری چنان مردانه است که اکثر مردم برای نامبردن از یک رهبر مشهور زن به‌زحمت می‌افتنند. برای مثال، اخیراً در یک نظرسنجی، از هزار آمریکایی خواستند که نام یک رهبرزن مشهور در کسب‌وکار فناوری را نام ببرند. حدود ۹۲ درصد از پاسخ‌دهندگان، هیچ پاسخی نداشتند و یک چهارم از هشت درصد باقیمانده هم «سیری»^۱ یا «الکسا»^۲ را نام بردند. هنگامی که به یکی از مراجعان گفتیم در حال نوشتن کتابی درباره رهبری و زنان هستم، با طعنه پاسخ داد: «منظورت این است که در حال نوشتن دو کتاب هستی؟» پاسخ او نمادی از رابطه ضعیف میان زنان و رهبری است و این رابطه ضعیف تنها در اذهان مردم نیست.

حتی در میان پانصد شرکت عضو فهرست شرکت‌های با سهام برتر در بازار بورس سهام نیویورک^۳ (که نسبت به برابری جنسیتی به مراتب متعهدتر از کسب‌وکارهای خصوصی و کوچک‌تر هستند)، هنوز با برابری جنسیتی فاصله زیادی داریم. در سال ۲۰۱۷، با بالارفتن از هرم سازمانی این شرکت‌ها، نسبت حضور زنان کاهش یافته است:

۴۴ درصد از نیروی کار

۳۶ درصد از مدیران سطح یک و مدیران میانی

۲۵ درصد از رهبران ارشد و مدیران اجرایی

۲۰ درصد از اعضای هیئت مدیره

و ۶ درصد از مدیران عامل^۴.

این کتاب یک پرسش اصلی را بررسی می‌کند: اگر این دو موضوع-که

۱. Siri: دستیار هوشمند اپل.

۲. Alexa: دستیار هوشمند آمازون.

3. Standard & Poor's- S&P 500 companies

4. CEO: Chief Executive Officer

اکثر رهبران بدنده و اکثر رهبران مردند- تصادفاً بیکدیگر مرتبط باشند، چه؟ به عبارت دیگر، آیا در صورتی که مردان کمتو زنان بیشتری مسئولیت‌ها را بر عهده بگیرند، شیوه رهبری بد کاهش خواهد یافت؟

اولین بار چنین پرسشی را در سال ۲۰۱۳، در مقاله کوتاهی در هاروارد بیزینس ریویو مطرح کردم. عنوان مقاله به طور خلاصه گویای مسئله بود: «چرا این همه مردان بی کفایت به رهبری می‌رسند؟»^[۴] استدلال من این بود که حضور کم رنگ زنان در عرصه رهبری ناشی از عدم توانایی یا انگیزه آنان نیست، بلکه به سبب ناتوانی ما در شناسایی مردان بی کفایت است. هنگامی که مردان برای موقعیت‌های رهبری در نظر گرفته می‌شوند، همان صفاتی که پیام آور افت و زوالشان است، عموماً با نشانه‌های پتانسیل یا استعداد رهبری اشتباہ گرفته (و اغلب حتی تجلیل) می‌شوند. درنتیجه، نقص‌های شخصیتی مردان به آنها کمک می‌کند در قالب رهبر ظاهر شوند؛ چراکه این ویژگی‌ها، ویژگی‌های رهبری فرض می‌شوند. همان‌طور که این کتاب نشان خواهد داد، باید صفاتی اعتمادبه نفس کاذب و خودشیفتگی را چراغ خطر دانست. اما در عوض، این ویژگی‌ها ما را چنان برمی‌انگیزانند که می‌گوییم: «وای، چه مرد کاریزماتیکی! احتمالاً رهبری در ذاتش است.» نتایج چه در حوزه کسب و کار و چه در سیاست، بیانگر تعداد زیادی از مردان بی کفایت مسئولی است که منجر به کاهش فرصت‌ها برای افراد شایسته - چه زن و چه مرد - می‌شوند و استانداردهای رهبری را پایین نگه می‌دارند.

مخاطبان این مقاله هرسال افزایش پیدا کرد- از سال انتشارش، تقریباً هرسال جزو پرمخاطب‌ترین مقاله‌های هاروارد بیزینس ریویو بوده است- و بازخورد هایی که برای این مقاله گرفته‌ام از هریک از نه کتاب یا سیصد مقاله دیگری که تاکنون نوشته‌ام بیشتر بوده است. متأسفانه، محبویت مقاله بیانگر تعداد افرادی در سراسر جهان است که همچنان شاهد رهبری بی کفایت‌اند و از آن رنج می‌برند. اگر در یک اداره کار کرده باشید، احتمالاً به شکل خاصی از جانب روسایی که به نظر می‌رسد از حد و حدودشان مطلع نیستند و به شکل غیرقابل توجیهی از خود راضی هستند، مدیریت بد را تجربه کرده‌اید. این